jade
SALLE DE BAIN · BATHROOM

GUIDE D'INSTALLATION
INSTALLATION MANUAL



ENSEMBLE DE COLONNE DE DOUCHE THERMOSTATIQUE
THERMOSTATIC SHOWER COLUMN SET

8012-01

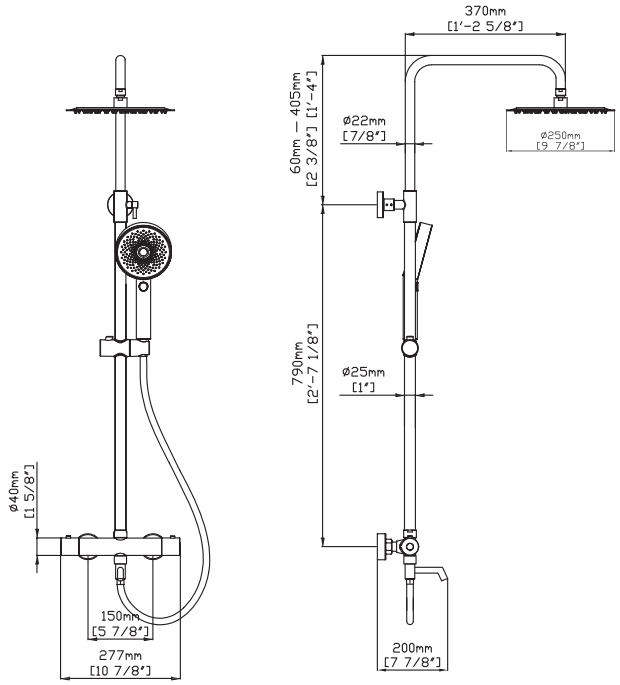
IMPORTANT

- Veuillez lire attentivement et entièrement ce manuel avant de procéder.
- Veuillez vérifier que toutes les pièces sont présentes.
- Avant l'installation, assurez-vous que toutes les conduites d'alimentation sont exemptes de débris et qu'une vanne d'arrêt est présente.
- Les images de ce manuel sont de nature générale et peuvent ne pas représenter exactement le robinet que vous avez acheté.
- Les tuyaux d'alimentation en eau chaude et en eau froide du robinet doivent être correctement raccordés. Lorsque vous faites face au robinet, l'alimentation en eau chaude se trouve à gauche et l'alimentation en eau froide se trouve à droite. Un mauvais raccordement causera des dommages permanents à la cartouche.
- Les travaux d'installation doivent être effectués par un plombier certifié.
- Si vous devez vous absenter de votre domicile pour une période prolongée, vous devriez couper l'alimentation principale en eau.

IMPORTANT

- Read this manual carefully and completely before proceeding.
- Please check that all components are present.
- Before installation ensure that all feed lines are clear of debris and on/off valve is present.
- Pictures in the manual are general in content and may not represent exactly your purchased faucet.
- The hot and cold water supply pipe of the faucet must be properly connected. When facing the front of the faucet, the hot water supply is on the left and cold water supply is on the right. Incorrect connection will cause permanent damage to the cartridge.
- Installation work must be performed by a certified plumber.
- If you will be away from home for an extended period, you should shut off the main water supply.

SPÉCIFICATION / SPECIFICATION



DESCRIPTION

- Ensemble de colonne de douche thermostatique
  Thermostatic Shower Column Set
- Conception en laiton
  Brass Construction

CARTOUCHE / CARTRIDGE

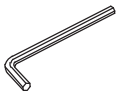
- Cartouche thermostatique
  Thermostatic cartridge

Note : Les dimensions sont fournies à titre de référence uniquement. Les informations détaillées sont conformes au produit final.
Dimensions are for reference only. Detailed information is in accordance with the final product.

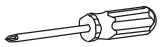
Outils et Matériaux Recommandés / Recommended Tools and Materials



Clé à molette
Adjustable Wrench



Clé hexagonale
Hexagon wrench



Tournevis cruciforme
Philips Screwdiver



Ruban de téflon
Pipe Tape



Ruban à mesurer
Tape Measure

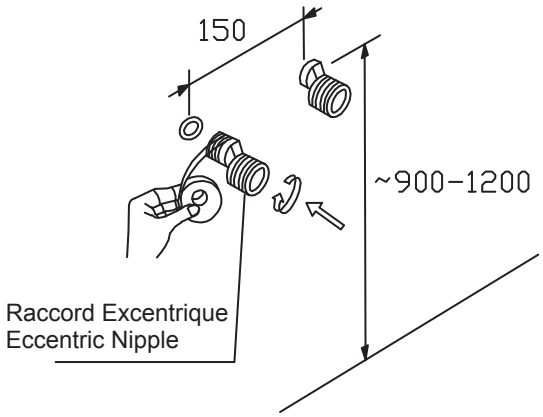


Niveau de menuisier
Carpenters Level

1 ÉTAPE / STEP

Comme illustré, installez les accessoires et appliquez le ruban.

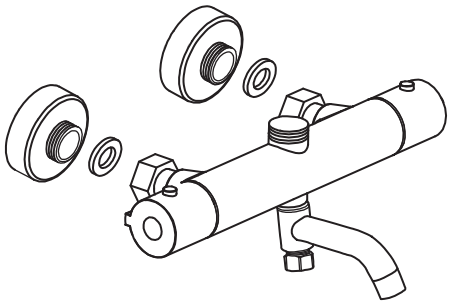
As shown, install the accessories and attach the tape.



2 ÉTAPE / STEP

Installez le corps principal et le joint en caoutchouc.

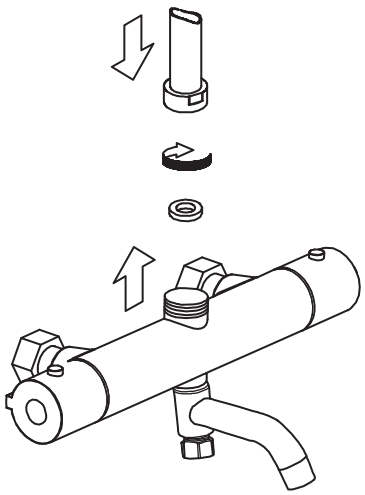
Install the main body and rubber pad.



3 ÉTAPE / STEP

Installez le tube vertical (colonne) dans le robinet.

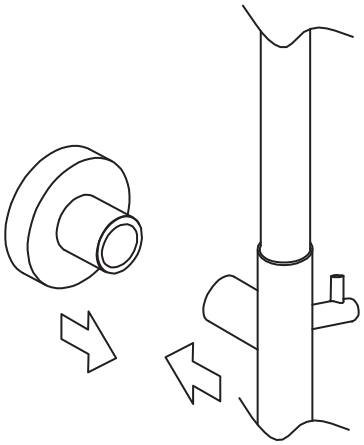
Install the riser in the faucet.



4 ÉTAPE / STEP

Installez la pièce de fixation sur le bras de douche.

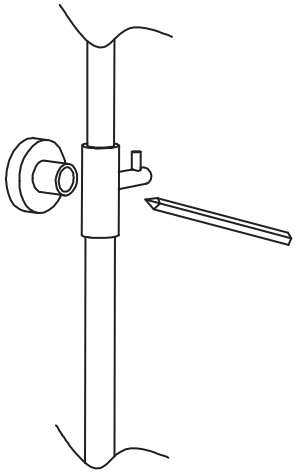
Install the mounting piece on the shower arm.



5 ÉTAPE / STEP

Assurez-vous que le tube vertical est de niveau, puis marquez l'emplacement des trous de vis.

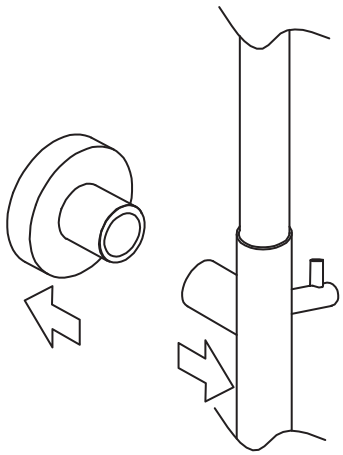
Make sure the riser is level, mark the position of the screw holes.



6 ÉTAPE / STEP

Retirez le tube vertical et la pièce de fixation.

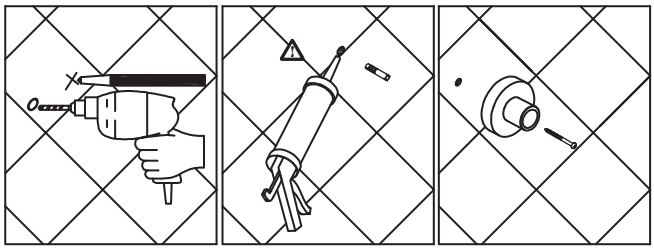
Remove the riser and the mounting piece.



7 ÉTAPE / STEP

Percez les trous de vis et insérez les chevilles d'ancrage. Installez la pièce de fixation et son joint d'étanchéité.

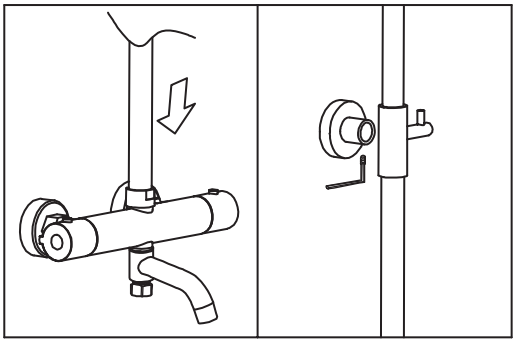
Drill the screw holes and install the anchors. Install the mounting piece and mounting piece seal.



8 ÉTAPE / STEP

Installez le tube vertical sur le robinet, puis serrez la vis.

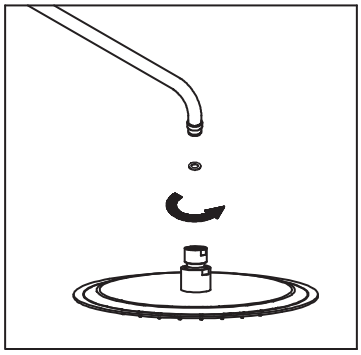
Install the riser on the faucet, tighten the screw.



9 ÉTAPE / STEP

Installez la pomme de douche de tête (effet pluie).

Install the shower rain head.



10 ÉTAPE / STEP

Placez la rondelle de tuyau dans le raccord court de l'extrémité du tuyau. Raccordez cette extrémité du tuyau au robinet. Placez la rondelle à filtre dans le raccord long de l'extrémité du tuyau. Installez la douchette à main sur cette extrémité du tuyau. Placez la douchette à main sur son support.

Place the hose washer in the short hose end connection. Connect this end of the hose to the faucet. Place the screen washer in the long hose end connection. Install the handshower on this end of the hose. Rest the handshower in the holder.

